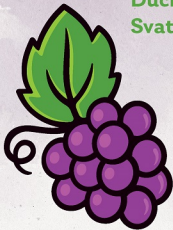


Jan Twardowski

Dvanáct slov

O plodech
Ducha
Svatého



Dvanáct slov

Jan Twardowski

Dvanáct slov

O plodech
Ducha
Svatého



karmelitánské
nakladatelství

KATALOGIZACE V KNIZE – NÁRODNÍ KNIHOVNA ČR

Twardowski, Jan, 1916-2006

[Dwanaście słów. Česky]

Dvanáct slov : o plodech Ducha svatého / Jan Twardowski ; z polského originálu Dwanaście słów ... přeložila Jindra Hubková. – V Praze :

Karmelitánské nakladatelství, 2023. – 141 stran

Vydalo Karmelitánské nakladatelství ve společnosti KatMedia, s.r.o.

ISBN 978-80-7566-410-5 (brožováno)

* 27-248.48 * 27-423.7 * 159.923.3 * 27 * 27-144.896 * 27-4 * 2-474-256-277

* (0:82-5) * (0:82-141)

- Bible. Galatským V, 22-23

- křesťanské ctnosti

- lidské vlastnosti - křesťanské pojetí

- Duch svatý

- křesťanský život

- biblická interpretace

- plody Ducha svatého

- kázání

- náboženská poezie

27-4 - Praktická teologie. Morální teologie [5]

Text, anthology, editor © Aleksandra Iwanowska, 2020

Czech edition © KatMedia, s. r. o., Praha, 2023

ISBN 978-80-7566-410-5

Plody Ducha jsou dokonalosti, které Duch Svatý v nás utváří jako prvotiny věčné slávy.

Tradice Církve jich vypočítává dvanáct:

„láska, radost, pokoj, trpělivost, shovívavost, vlídnost, dobrota, mírnost, věrnost, tichost, zdrženlivost, čistota“ (Gal 5,22-23 Vulgata).

Katechismus katolické církve, č. 1832

Úvod

„Často stačí vybrat si z evangelia jen určitá slova – a opakovat si je. Ta slova uzdravují naši duši a pomáhají nám v různých životních okamžicích.“ Krátký citát z homilie Jana Twardowského je skvělým vstupem pro tuto knihu.

Jan Twardowski jako kazatel a básník hledal vždy slova pro člověka důležitá. Slova vedoucí k tomu, co uzdravuje, co dává hodnotu, co dává řád vnitřnímu životu a vztahům s druhými lidmi. Zaměřoval se rád na slova, která v dnešním světě ztratila váhu, stala se nepopulárními nebo byla odložena jako nepraktická. Vyváděl je ze zapomenutí zpátky na denní světlo, a tím jim navracel evangelijní rozměr.

Svatý Pavel z Tarsu v listu Galaťanům vypočítává v seznamu vlastností rysy, které podle přesvědčení mnohých charakterizují dobrého člověka. Apoštol je považuje za plody působení Ducha Svatého v nás: láska, radost, pokoj, trpělivost, shovívavost, vlídnost...

Apoštol Pavel jich uvádí celkem devět. Církevní tradice jich podle latinského překladu Bible – Vulgáty (a podle zmíněného listu Galaťanům) vyjmenovává dokonce dvanáct.

Otec Twardowski na ně upozorňoval ve svých kázáních, některým – lásce, radosti, pokoji a trpělivosti – věnoval navíc několik zvláštních promluv při svých čtvrtčních eucharistických pobožnostech. Podívejme se tedy, jak tyto plody Ducha chápal. V této knížce najdete kromě promluv také verše věnované motivům, o nichž se hovoří v listu Galaťanům. Ani ty proto nemohou chybět.

V neděli před sesláním Ducha Svatého v roce 1967 položil Twardowski při svém kázání otázku, která nás může vybídnout k zamyšlení: Kým je pro mě osobně Duch Svatý: „Položme si upřímně otázku – a ruku na srdce: Kým se dávám v životě vést – Duchem Svatým? Anebo strašidlem, které se ani zdaleka nepodobá duchu, natož pak svatému? Svatý Pavel staví tělo do protikladu k duchu. Tělo ovšem nechápe jako náš hmotný zevnějšek, nejde ani tak o ruce, nohy, oči, uši, jako především o to, co se protíví Duchu Svatému: o naši ctižádost, sebelásku, malichernost, úzkoprsost, chamtivost a pohodlnost. Kým se dávám vést? Vědou, uměním, vlastními ambicemi, nebo duchem odevzdání se Bohu, duchem lásky?“

Jinými slovy: čím jsou rysy dobrého člověka, za něž podle svatého Pavla vděčíme Duchu Svatému? Jak je chápat, jak je v sobě rozvíjet, abychom si je dokázali v dnešním světě uchrá-

nit? A lze s nimi žít a přežít i v jednadvacátém století? Pátrejme po tom v moudrých odpovědích Jana Twardowského.

Aleksandra Iwanowska

Láska

Radost

Pokoj

Trpělivost

Shovívavost

Vlídnost

Dobrota

Mírnost

Věrnost

Tichost

Zdrženlivost

Čistota

Láska

Nelom nadarmo rukama
nad světem vykoupeným
kalíšky sasanek široce ke slunci rozvité
pozemské starosti naše –
nicotné, a proto důležité
dráždivá bolest, aťsi jakákoli
vzdálená, a přec tak blízko přistála
vděčnost, přestože vaří se z mála
černý mravenec s bříškem rudohnědým
neplač, že nikdo ti nevtiskne mlaskavé políbení
každého překvapí láska, jež z tohoto světa není

Tři tváře lásky

Svatý Pavel píše v listu Galaťanům: „Ale ovocem Ducha je láska, radost, pokoj, shovívavost, vlídnost, dobrota, věrnost, tichost, zdrženlivost“ (srov. Gal 5,22).

Láska obsahuje všechno. Radost, pokoj a trpělivost jsou projevy lásky v lidském životě.

Radost, pokoj a trpělivost – tři tváře lásky.

Kdo žije láskou, je trpělivý, radostný a pokojný.

Žije-li člověk s vědomím, že ho Bůh miluje, je plný radosti a pokoje a je trpělivý v očekávání, že dosáhne určité hodnoty a že uzvedne i ten nejtěžší balvan.

Prosíme o nefalšovanou radost, o skutečný pokoj duše a o pravou trpělivost?

Jako o život

Slovo „milovat“ vyvolává v naší mateřštině představu vřelého citu, líbání se jako o život či romantické zamilovanosti. V hebrejštině ale nemělo nic společného s projevem emocí: znamenalo odpovědnost za druhého člověka. Uvažme toto: Je vůbec možné slibovat na věky emocionální vztah? Byl by to nesmysl. Láska je věc tajemná, neuchopitelná. V manželství se lidé zavazují ke společné odpovědnosti jeden za druhého, vzájemné péči, věrnosti, že se do smrti neopustí. Manželská láska není totéž co zamilovanost, je to těžká a nádherná práce.

Láska, to je zodpovědnost. Je to mnohem víc než emoce. Musíme se jí neustále učit, aby nezůstala pouhým hnutím, zamilovaností.

Láska je služba, ovšem pokud by měla zůstat pouhou službou, byla by jako čaj, ze kterého vyprchalo veškeré aroma.